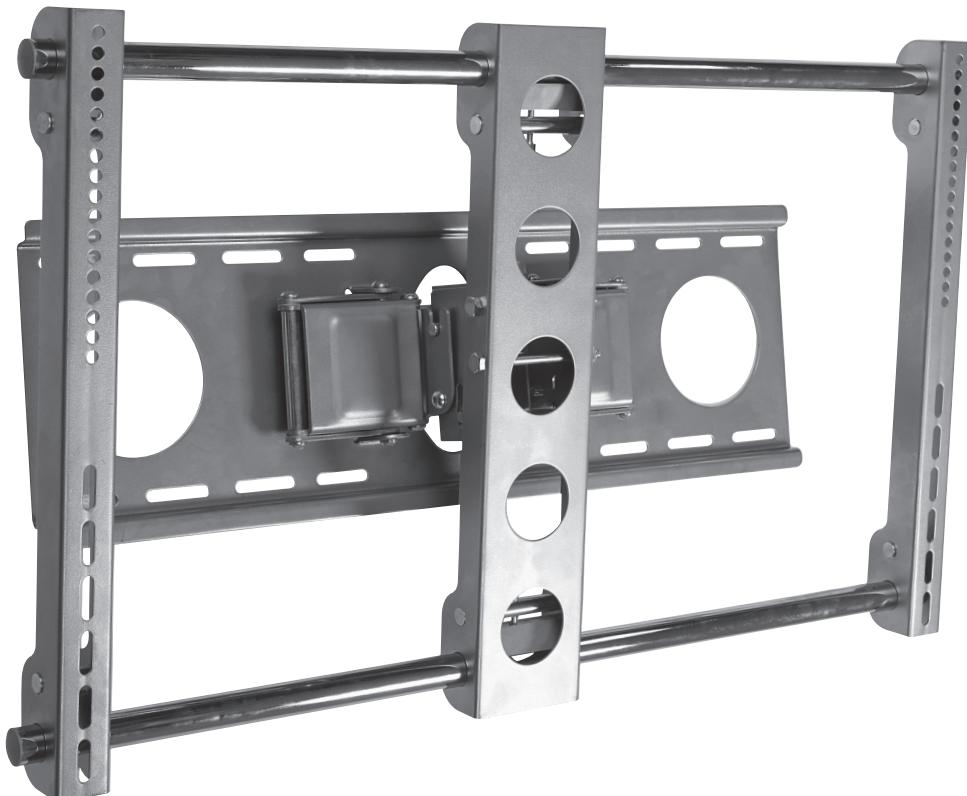


Swivel Flatscreen Wall Mount

Vridbart väggfäste
Dreibart veggfeste
Kääntyvä seinäkiinnike
Schwenkbare Wandhalterung



Art.no. Model
38-3324 PLB-WA6

Ver. 20130607

English

Svenska

Norsk

Suomi

Deutsch

clas ohlson

Swivel Flatscreen Wall Mount

Art.no 38-3324 Model PLB-WA6

Please read the entire instruction manual before using the product and save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and any necessary changes made to technical data. If you have any questions regarding technical problems please contact Customer Services.

1. Safety

1. Ensure that you have read and understood all of the mounting instructions.
2. The wall or surface to which the mount is to be attached must be able to bear the weight of both the mount and the attached TV.
3. Use the appropriate tools and always use two people when attempting to mount a heavy flatscreen onto the wall mount. Trying to mount the TV alone can result in injury to both person and property.
4. Always take into consideration the ventilation requirements of your flatscreen by consulting your TV's instruction manual.
5. Max. load: 45 kg

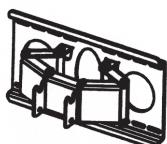
2. Preparations

Have the necessary tools ready:

- Allen keys (included)
- Drill (hammer drill for drilling into concrete)
- Drill bits (6 mm & 10 mm)

3. Mounting kit

3.1 Wall bracket parts



A. Wall bracket



B. Arm assembly



C. TV monitor brackets (2x)



D. Tube Ø 25mm (2x)



E. Lag bolts 60 mm (6x)



F. Wall plugs Ø 10 mm (6x)



G. Plastic tube ends (4x)



H. Axle with locking screw (4x)



I. Axle with locking screw (2x)



J. Clamp bushing, small (4x)



K. Clamp bushing, large (2x)



L. Lag bolt washer (E) (10x)

3.2 Fixings for various flatscreens (in plastic bag)

M. Machine screws M8x20 (4x),
M8x25 (4x), M8x40 (4x)

N. Machine screws M6x30 (4x)



O. Machine screws M5x30 (4x)



P. Machine screws M4x30 (4x)



Q. Washers M4/M5 (12x)



R. Spacers, large (4x)



S. Spacers, small (4x)



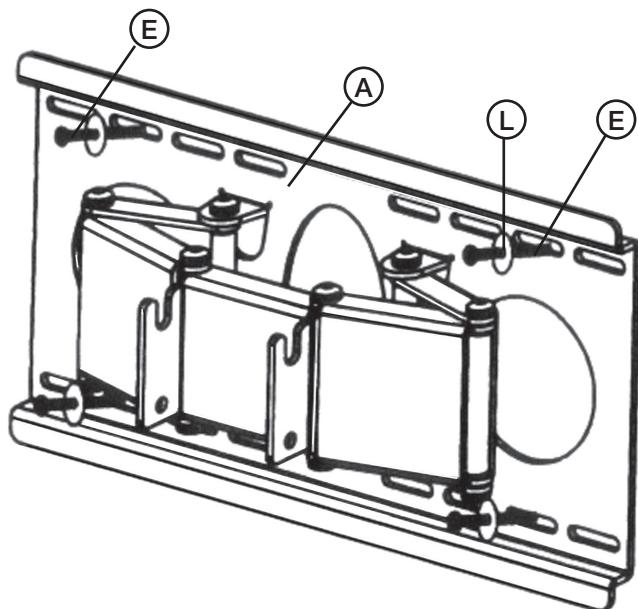
T. Allen keys (2x)

4. Mounting the bracket

4.1 Mounting onto a concrete, brick or similar wall surface

N.B. Make sure that the wall you intend to attach the wall mount to can bear the combined weight of the bracket and TV. If you are unsure, contact a tradesman.

1. Pick an appropriate location for the wall mount.
 2. Place the wall mount (A) against the wall surface making sure it is level. Use a spirit level to assist you.
 3. Use a pen and mark the 3 drill holes for the upper portion of the wall mount and for the 3 bottom holes. Make sure the holes are level and are at least 150 mm from each other before drilling.
 4. Use a hammer drill with at least a 10 mm masonry bit and drill to a depth of at least 60 mm.
- Important:** The holes must be at least as deep as the lag bolts (E) are long.
5. Clean the holes of any debris and press/hammer the wall plugs (F) into the holes.
 6. Have someone assist you in holding the wall mount (A) whilst you secure it to the wall with the lag bolts (E), washers (L) and wall plugs (F). Remember to position the wall mount so that the channel in the arm is facing upwards.
 7. Make sure the screws are securely tightened, taking into consideration the wall material. Test the wall bracket by carefully loading it with at least the same weight as the total weight of the flatscreen and mount before attaching the flatscreen to the mount.

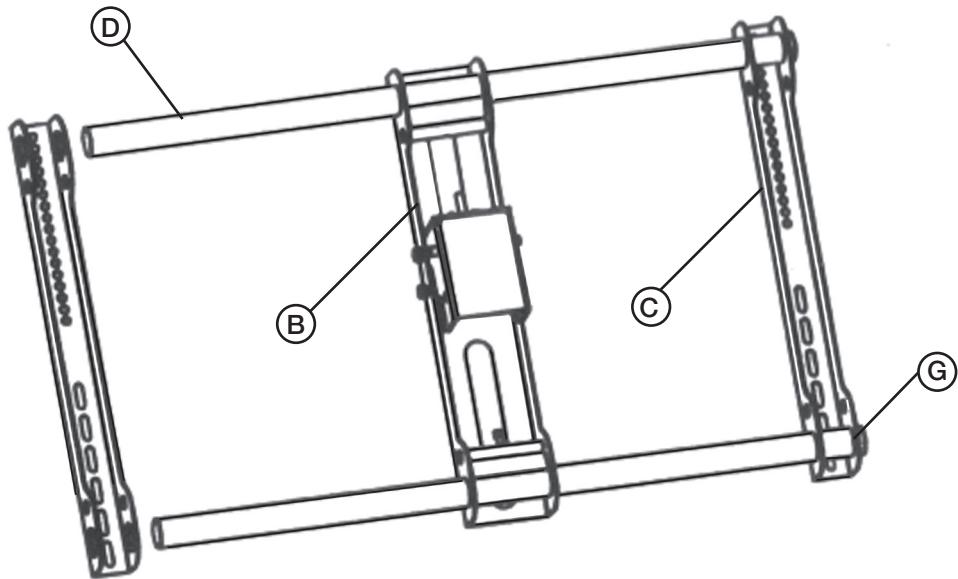


4.2 Mounting onto a wooden surface

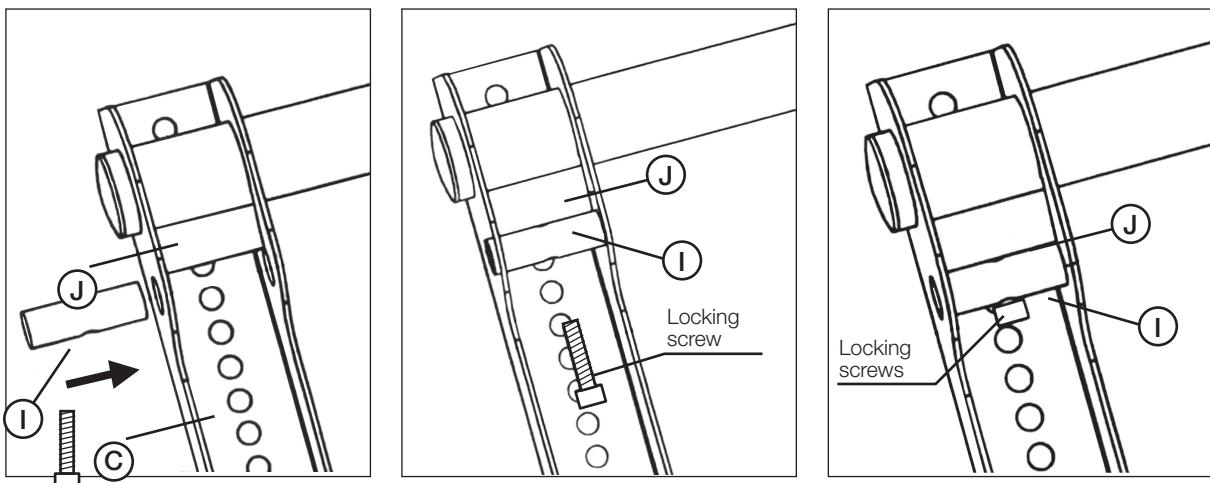
N.B. Ensure that the wall you intend to mount the wall bracket to can bear the combined weight of the mount and TV. If you are unsure, contact a tradesman.

1. Select an appropriate wall that has the capacity to bear the weight.
2. Use a joist detector in order to find joists in the wall for mounting.
3. Hold the mount against the wall so that the mounting points are over the joists. Use the wall bracket as a template and mark the drill holes so that they are in the centre of the joists. If you only have one joist for mounting, then centre the middle of the bracket directly over the joist.
4. Use wood screws (not included) for the joist and drywall anchors (not included) and screws for plasterboard.
5. Pre-drill the holes you have marked using a 5-6 mm bit.
6. Have someone assist you in holding the wall bracket while you secure it to the wall with the wood screws (not included) and washers (L).
7. Make sure the screws are securely tightened, taking into consideration the wall material. Make sure that you test the load capacity of the bracket before mounting the TV onto it.

5. Assembling the arm, monitor bracket and tube



1. Insert the tube (D) through the arm assembly (B) and monitor brackets (C), with the arm assembly in the middle. Insert the plastic tube ends (G) into the ends of the tube.
2. Insert the small axle (H) through each of the monitor bracket holes from the side. Place a clamp bushing (J) over the tube and then screw in the locking screw by hand until it is secure.



3. Insert a large axle (I) through each of the holes in the arm assembly (B). Place a clamp bushing (J) over the tube and then screw in the locking screw by hand until it is secure.
4. Tighten the locking screws later with an Allen key once the TV is mounted.

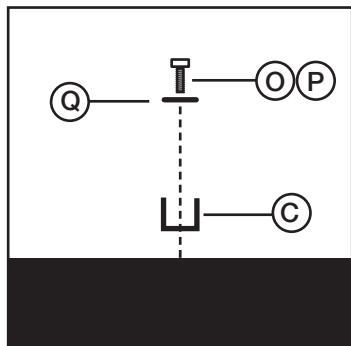
6. Mounting the monitor brackets to the TV

Helpful suggestions:

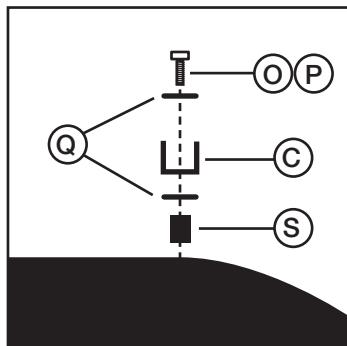
- Be careful when mounting the TV to the wall mount.
- Avoid laying the flatscreen with the screen side facing downward. If it is unavoidable, ensure that you have something soft under it, like a blanket to protect the screen.
- Never tilt a plasma screen more than is recommended in the instruction manual.
- Screw in the screws by hand first. Stop when you notice any resistance, remove the screws and investigate the cause of the problem.

1. Take a look at the back of your TV. If it is flat you should use the short screws. If the back is rounded, use the longer screws in combination with the spacers (R) or (S).
2. Use the appropriate screws to mount the completed monitor assembly to the back of the TV. Several types of screws are included since each manufacturer's construction may differ. Check your owner's manual if you are unsure.
3. Tighten the locking screws holding the clamp bushings in place when you are finished. Don't tighten the screws too hard!

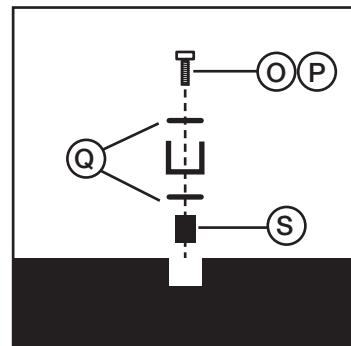
Assembly examples



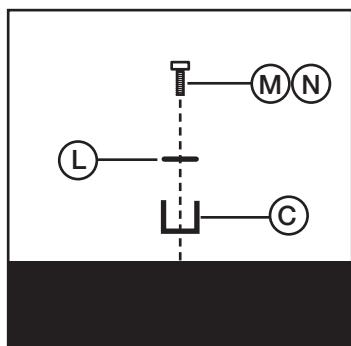
TV with flat back panel and M4/M5 screw holes.
Use the (O) or (P) screws and washers (Q).



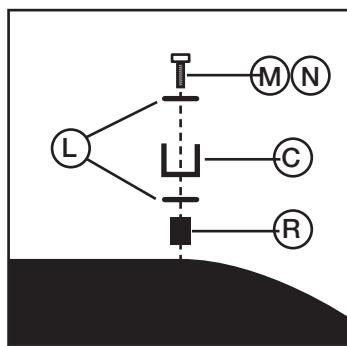
TV with rounded back panel and M4/M5 screw holes.
Use the (O) or (P) screws, washers (Q), and spacers (S).



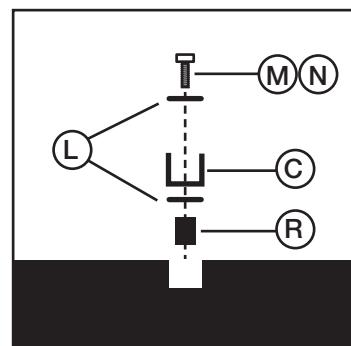
TV with flat back panel and countersunk M4/M5 screw holes. Use the (O) or (P) screws, washers (Q), and spacers (S).



TV with flat back panel and M6/M8 screw holes.
Use the (M) or (N) screws and washers (L).



TV with rounded back panel and M6/M8 screw holes.
Use the (M) or (N) screws, washers (L) and spacers (R).



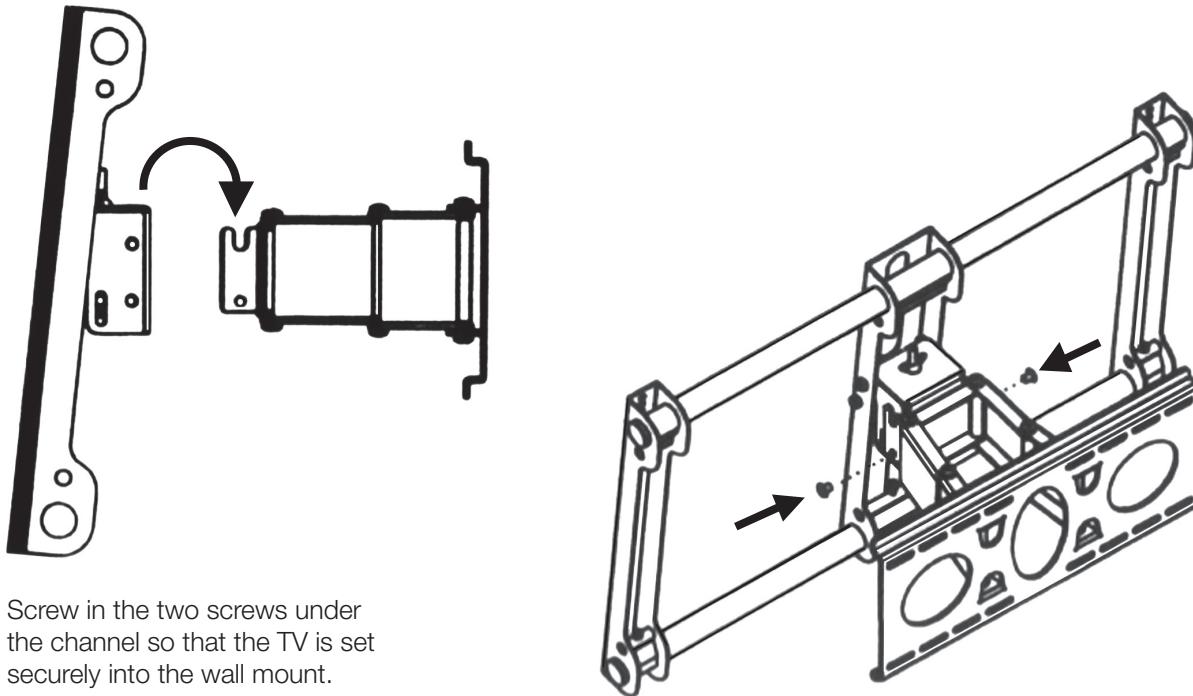
TV with flat back panel and countersunk M6/M8 screw holes. Use the (M) or (N) screws, washers (L), and spacers (R).

7. Hanging up the monitor and TV on the wall mount

N.B. Don't release the TV until you are sure that the monitor assembly is securely fastened to the wall mount.

N.B. The two screws under the channel must now be screwed in so that the TV cannot be lifted out of the channel.

1. Have someone help you while hanging up the TV on the wall mount. Make sure that the cotter pin on the arm catches in the channel.



2. Screw in the two screws under the channel so that the TV is set securely into the wall mount.
3. Carefully release the TV making sure that the TV and mounts are tight and secure.
4. Adjust the angle of the TV by turning the adjuster on the arm assembly. Turn anticlockwise to tilt forwards and clockwise to tilt backwards.

Disposal

Follow local ordinances when disposing of this product.

If you are unsure about how to dispose of this product contact your municipality.

Specifications

Adjustment range	Up to 25° sideways and up to 15° downwards
TV screw connections	VESA standard 200-800 and VESA standard 100-450
Size	850 x 510 x 125 mm
Wall plate	700 x 227 mm
Max load	45 kg

Vridbart väggfäste

Art.nr 38-3324

Modell PLB-WA6

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk.

Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data.

Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst (se adressuppgifter på baksidan).

1. Säkerhet

1. Försäkra dig om att du läst och förstått hela monteringsanvisningen.
2. Väggen eller ytan som fästet skall monteras på måste kunna bärta hela vikten av fäste och TV-apparat.
3. Använd alltid rätt verktyg och var alltid två personer vid montering av tunga TV-apparater på väggfästet. Om du försöker att montera en tung TV-apparat ensam kan det resultera i material- och personskador.
4. Ta hänsyn till rekommendationer för montering och ventilation i TV-apparatens bruksanvisning.
5. Max. belastning: 45 kg

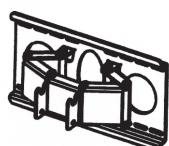
2. Förberedelser

Ta fram lämpliga verktyg:

- Insexnycklar (medföljer)
- Borrmaskin (slagborrmaskin för borring i betong)
- Borrar (6 mm & 10 mm)

3. Monteringssatsen innehåller

3.1 Väggfästets delar



A. Väggfäste



B. Konsol



C. TV-fäste (2x)



D. Rör Ø 25 mm (2x)



E. Självgängande skruv 60 mm (6x)



F. Plugg Ø10 mm (6x)



G. Plastlock till rör (4x)



H. Axel med låsskruv (4x)



I. Axel med låsskruv (2x)



J. Klämbussning, liten (4x)



K. Klämbussning, stor (2x)



L. Bricka till (E) (10x)

3.2 Fästdetaljer till olika typer av TV-apparater (i plastpåse)

M. Skruv M8x20 (4x),
M8x25 (4x), M8x40 (4x)

N. Skruv M6x30 (4x)



O. Skruv M5x30 (4x)



P. Skruv M4x30 (4x)



Q. Bricka M4/M5 (12x)



R. Distans (4x)



S. Distans, mindre (4x)



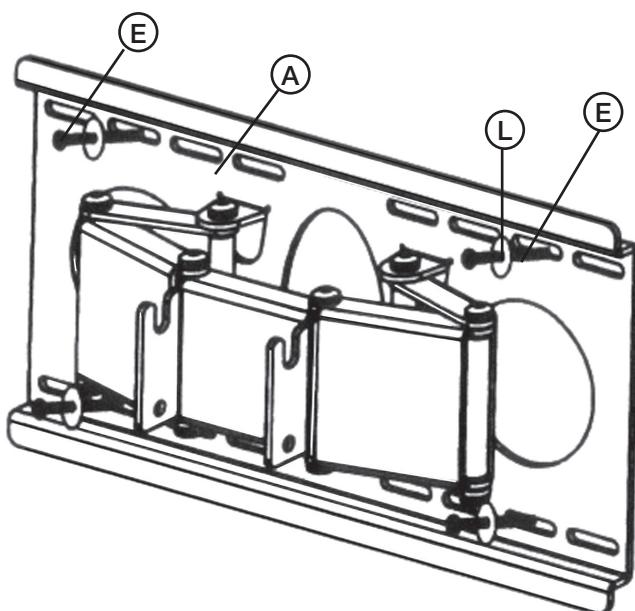
T. Insexnyckel (2x)

4. Montering av fäste

4.1 Montering på en vägg av betong, tegel eller liknande

Obs! Se till att väggen som du monterar fästet på klarar av TV-apparatens och väggfästets sammanlagda vikt. Ta kontakt med en fackman om du är osäker på detta.

1. Välj en lämplig vägg för fästet.
 2. Placera väggfästet (A) mot väggytan och rikta in det, använd gärna ett vattenpass.
 3. Ta en penna och gör 3 st. markeringar för borrhål i de övre skruvhålen och 3 st. i de nedre skruvhålen. Kontrollera att märkningarna är vågräta och har ett minsta inbördes avstånd av minst 150 mm innan du börjar borra.
 4. Använd en slagborrmaskin med en 10 mm betongborr och borra minst 60 mm djupt i dina markeringar.
- Viktigt!** Vid monteringen måste borrhålen ha minst samma djup som skruvarnas (E) längd.
5. Rensa hålen från borrdamm och tryck/slå in pluggarna (F) längst in i borrhålen.
 6. Ta hjälp av en person för att hålla väggfästet (A) under tiden som du skruvar fast den med skruvar (E) och brickor (L) i pluggarna (F). Tänk på att vända väggfästet så att konsolens U-spår är uppåt.
 7. Se till att dra skruvorna ordentligt men med hänsyn till materialet i väggen. Kontrollera upphängningen genom att försiktigt belasta det med minst samma vikt som den totala vikten av TV-apparaten och fästet, innan TV-apparaten monteras på fästet.

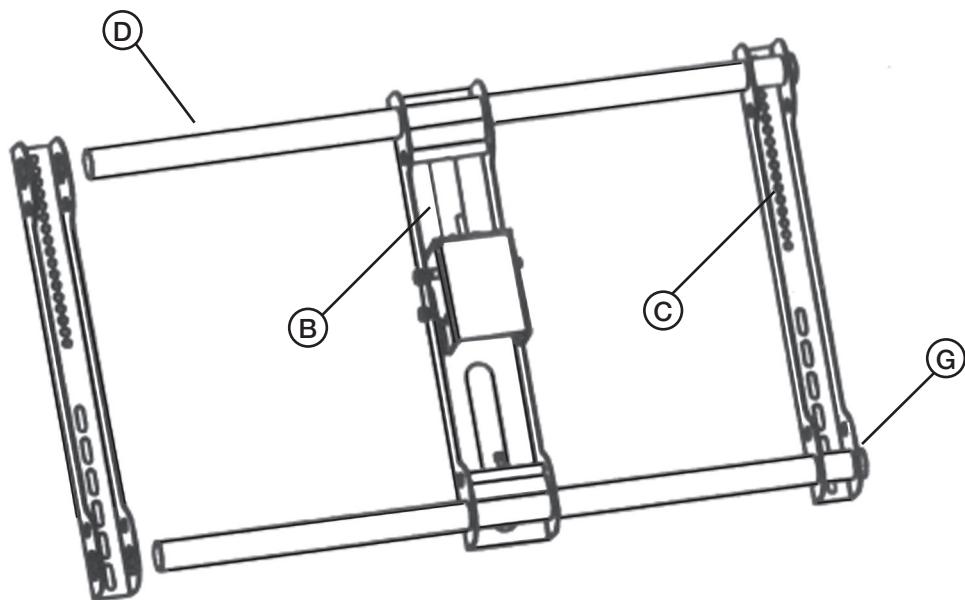


4.2 Montering på trävägg

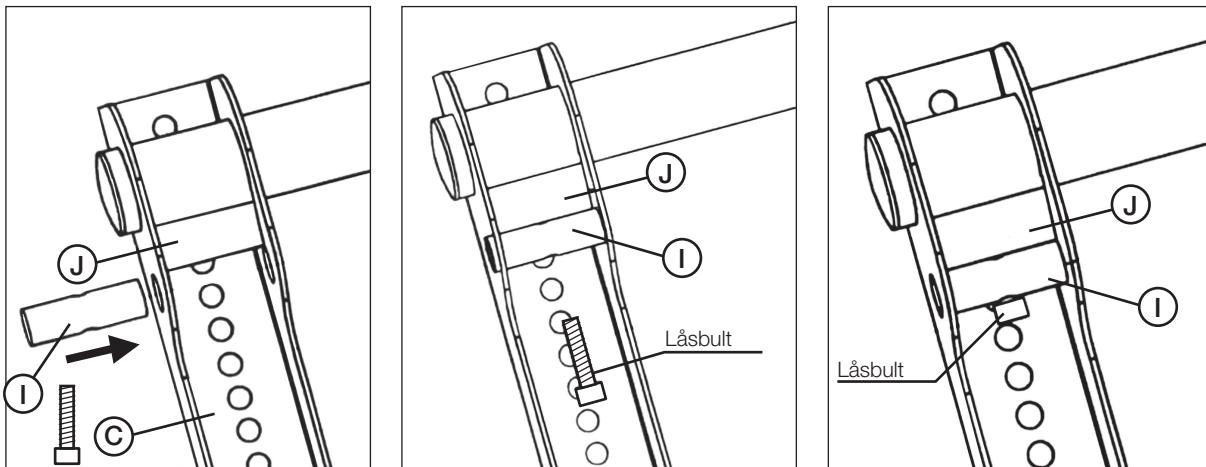
Obs! Se till att väggen du monterar fästet på klarar av TV-apparatens och fästets sammanlagda vikt. Ta kontakt med en fackman om du är osäker på detta!

1. Välj en lämplig vägg som håller för vikten.
2. Använd en bra regeldetektor för att hitta reglarna i väggen.
3. Håll väggfästet mot väggen så att det sitter över två träreglar, använd väggfästet som mall och märk ut borrhålen mitt över reglarna. Om det endast går att fästa i en regel, skall väggfästet placeras så att mitten på väggfästet är mitt över regeln.
4. Använd träskruvar (medföljer ej) till regeln och gipsankare (medföljer ej) med skruv till övriga infästningar.
5. Förborra gärna med 5–6 mm borr i markeringarna.
6. Ta hjälp av en person för att hålla fästet under tiden som du fäster träskruvarna (medföljer ej) tillsammans med brickorna (L) i hålen som du har borrat.
7. Se till att dra skruvorna ordentligt men med hänsyn till materialet i väggen. Kontrollera väggfästets upphängning genom att försiktigt belasta det med samma vikt som TV-apparaten och väggfästet innan TV-apparaten monteras på fästet.

5. Montering av konsol, TV-fäste och rör



1. Tryck in rören (D) genom konsolen (B) och TV-fästena (C), så att konsolen är i mitten.
Sätt i plastlocken (G) i rörens ändar.
2. Sätt i en axel (H) i från sidan i vart och ett av hålen i TV-fästena. Lägg en klämbussning (J) mot röret och skruva sedan i låsbulten för hand så att klämbussningen sitter fast.



3. Sätt i en axel (I) i från sidan i var och ett av hålen i konsolen (B). Lägg en klämbussning (J) mot röret och skruva sedan i låsbulten för hand så att klämbussningen sitter fast.
4. Dra åt låsbulten med insexnyckeln senare, när TV-apparaten är monterad.

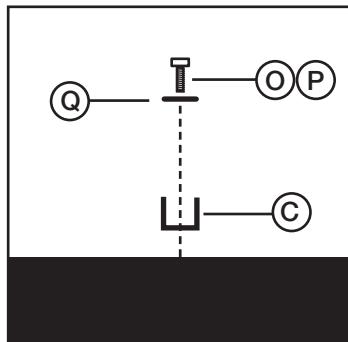
6. Montera TV-fästet på TV-apparaten

Tänk på detta:

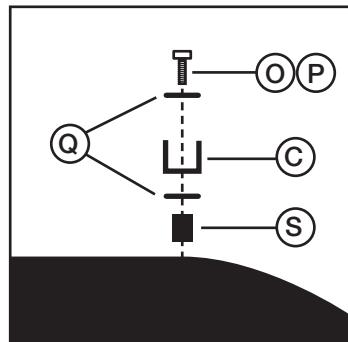
- Var försiktig vid montering av TV-apparaten på väggfästet.
- Undvik att lägga TV-apparaten med skärmen nedåt, om du ändå måste göra det är det säkrast att ha en filt eller liknande under för att skydda skärmen.
- Luta aldrig en plasma-TV mer än vad som rekommenderas i dess bruksanvisning.
- Skruva in skruvarna för hand först. Avbryt genast om du känner att det tar emot, skruva ur och undersök orsaken att det tar emot.

1. Kontrollera TV-apparatens baksida. Är baksidan platt kan du använda de kortare skruvarna. Om baksidan är kupad används de längre skruvarna tillsammans med distanserna (R) eller (S).
2. Använd några av de medföljande skruvarna för att montera TV-fästena på TV-apparatens baksida. Flera typer av skruvar medföljer då infästningen kan skilja på olika fabrikat. Kontrollera i TV-apparatens bruksanvisning om du är osäker.
3. Dra åt låsskruvarna som håller fast klämbussningarna när monteringen är klar men dra inte åt skruvarna för hårt!

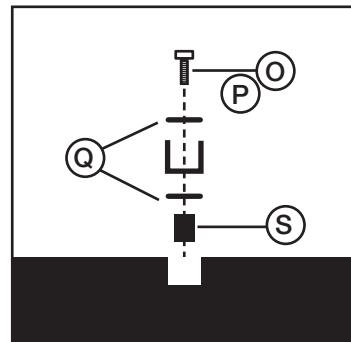
Monteringsexempel



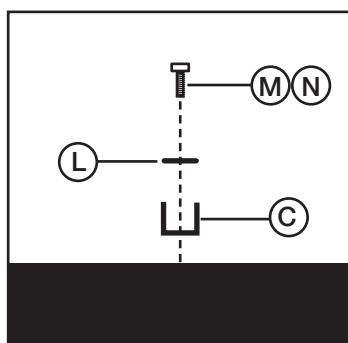
TV med plan baksida med M4/M5 fäste.
Använd skruvarna (O) eller (P) och brickor (Q).



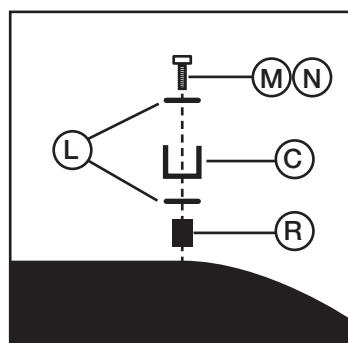
TV med kupad baksida med M4/M5 fäste.
Använd skruvarna (O) eller (P), brickor (Q) och distanser (S).



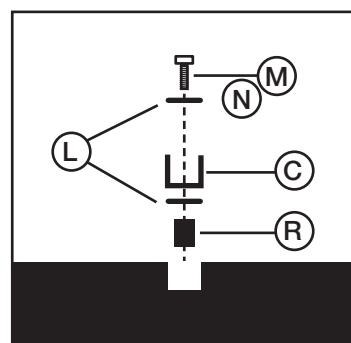
TV med plan baksida med försänkt M4/M5 fäste.
Använd skruvarna (O) eller (P), brickor (Q) och distanser (S).



TV med plan baksida med M6/M8 fäste.
Använd skruvarna (M) eller (N) och brickor (L).



TV med kupad baksida med M6/M8 fäste.
Använd skruvarna (M) eller (N), brickor (L) och distanser (R).



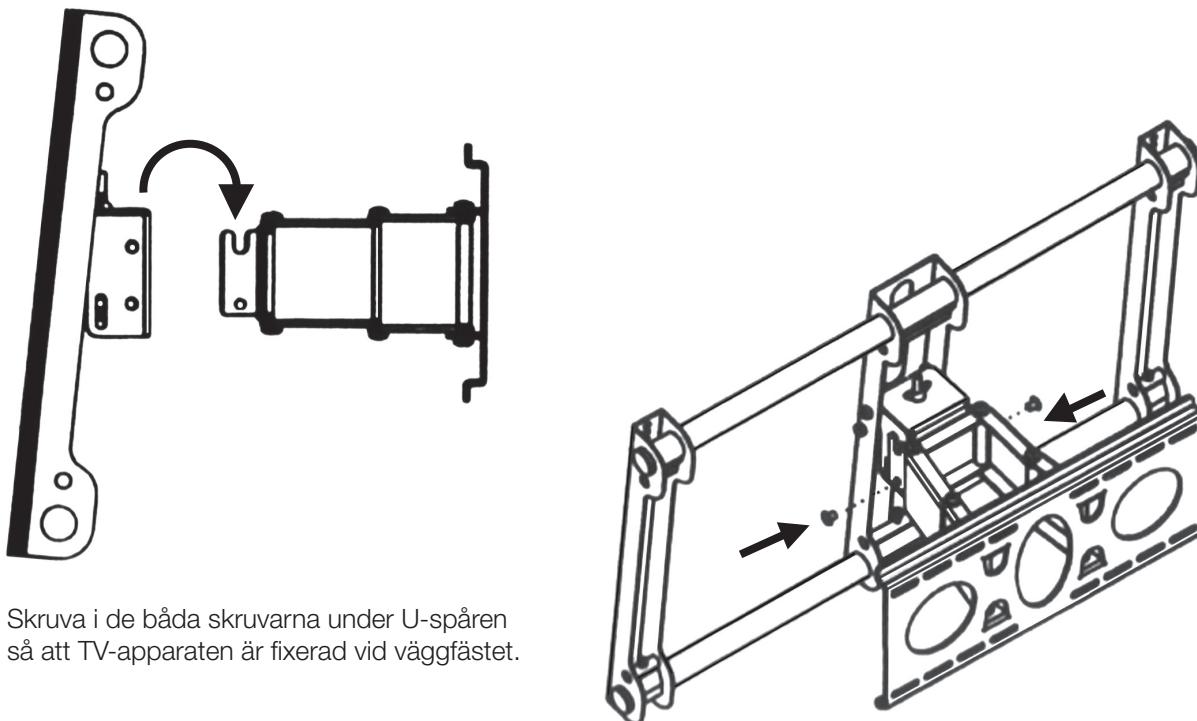
TV med plan baksida med försänkt M6/M8 fäste.
Använd skruvarna (M) eller (N), brickor (L) och distanser (R).

7. Häng upp TV-fästet med den monterade TV-apparaten på väggfästet

Obs! Släpp inte TV-apparaten förrän den har hakat i och är rätt monterad på väggfästet.

Obs! De båda skruvarna under U-spåren måste skruvas i så att inte TV-apparaten kan lyftas ur U-spåren.

1. Ta hjälp av en person när du hänger upp TV-apparaten på väggfästet. Se till att sprinten på konsolen hakar i U-spåren.



2. Skruva i de båda skruvarna under U-spåren så att TV-apparaten är fixerad vid väggfästet.

3. Släpp sedan taget försiktigt och kontrollera att TV-apparaten och fästet sitter bra och säkert.
4. Justera TV-apparatens vinkel genom vrida på justeringsratten på konsolen. Vrid moturs för att luta nedåt och medurs för att rikta den uppåt.

Avfallshantering

När du ska göra dig av med produkten ska detta ske enligt lokala föreskrifter.

Är du osäker på hur du ska gå tillväga, kontakta din kommun.

Specifikationer

Justeringsmöjligheter	Upp till 25° i sidled och upp till 15° nedåt
Skruvanslutning mot TV	VESA-standard 200-800 och VESA-standard 100-450
Storlek	850 × 510 × 125 mm
Storlek väggplatta	700 × 227 mm
Max. belastning	45 kg

Dreibart veggfeste

Artikkelenummer 38-3324 Modell PLB-WA6

Les bruksanvisningen nøyde før bruk av produktet, og ta vare på den for ev. framtidig bruk. Vi reserverer oss mot ev. tekst- og bildefeil, samt forandringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller andre spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter. (Se opplysninger om kundesenteret i denne bruksanvisningen).

1. Sikkerhet

1. Forsikre deg om at du har lest og forstått hele monteringsanvisningen.
2. Veggens eller flaten, som festet skal monteres på, må kunne bære hele vekten av festet og tv-apparatet til sammen.
3. Bruk alltid riktig verktøy og vær alltid to personer ved montering av tunge tv-apparater og veggfester. Dersom du forsøker å montere et tungt tv-apparat alene, kan det resultere i både materielle skader og personskader.
4. Ta hensyn til anbefalinger for montering og ventilasjon, som er beskrevet i tv-apparatets bruksanvisning.
5. Maks. belastning: 45 kg.

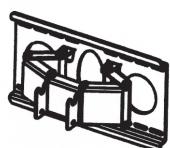
2. Forberedelser

Verktøy for montering:

- Insektsnøkler (medfølger)
- Boremaskin (slagboremaskin ved boring i betong)
- Bor (6 mm og 10 mm)

3. Monteringssettet inneholder

3.1 Veggfestets deler



A. Veggfeste



B. Konsoll



C. Tv-feste (2 stk.)



D. Rør Ø 25 mm (2 stk.)



E. Selvgløpende skrue 60 mm (6 stk.)



F. Plugg Ø 10 mm (6 stk.)



G. Plastpropp til rør (4 stk.)



H. Aksel med låseskrue (4 stk.)



I. Aksel med låseskrue (2 stk.)



J. Klammer, lite (4 stk.)



K. Klammer, stort (2 stk.)



L. Skive til (E) (10 stk.)

3.2 Festedetaljer for forskjellige typer apparater



M. Skrue M8×20 (4 stk.),
M8×25 (4 stk.), M8×40 (4 stk.)



N. Skrue M6 × 30 (4 stk.)



O. Skrue M5 × 30 (4 stk.)



P. Skrue M4 × 30 (4 stk.)



Q. Skive M4/M5 (12 stk.)



R. Distansestykke, langt (4 stk.)



S. Distansestykke, kort (4 stk.)



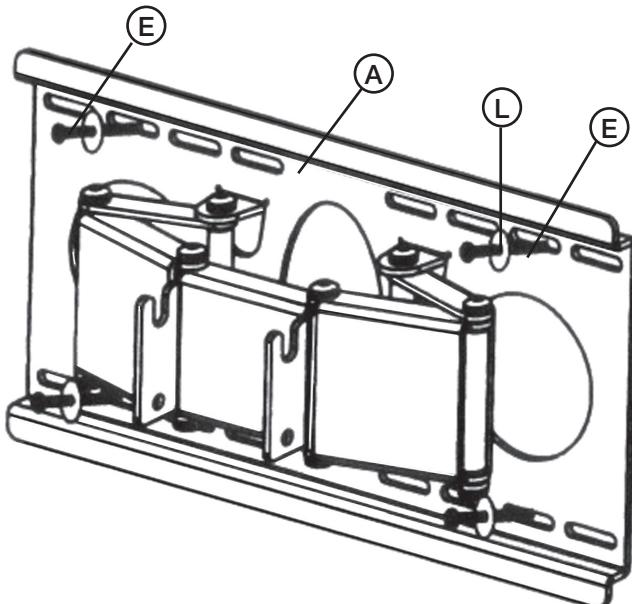
T. Inseksnøkler (2 stk.)

4. Montering av festet

4.1 Montering på betongvegg

Obs! Forviss deg om at veggen du monterer festet på kan bære tv-apparatets og festets sammenlagte vekt. Ta kontakt med en fagperson dersom du er usikker på dette.

1. Velg et passende sted for veggfestet.
 2. Plasser festet (A) mot veggflaten og merk av for borehullene. Bruk gjerne et vater.
 3. Marker for de 3 øvre borehullene, og deretter for de 3 nedre. Kontroller at merkingen er vannrett og har en minste innbyrdes avstand på minst 150 mm, før boringen startes.
 4. Benytt en slagbormaskin med 10 mm betongbor. Bor hull med en dybde på minst 60 mm.
- Viktig!** Borehullene må ha en min. dybde som tilsvarer lengden på skruene (E).
5. Rens hullene for borestøv og press/slå inn pluggene (F) i borehullene.
 6. Sørg for å få hjelp til å holde veggfestet (A) mens det skrus fast med skruer (E) og skiver (L) i pluggene (F). Husk at konsollens U-spor skal vender oppover.
 7. Påse at skruene blir trukket til ordentlig, men ta hensyn til veggens materialer. Kontroller opphengingen ved forsiktig å belaste den (med minst den samme vekten som den vil få når tv-apparatet henges opp) før tv-apparatet monteres på festet.

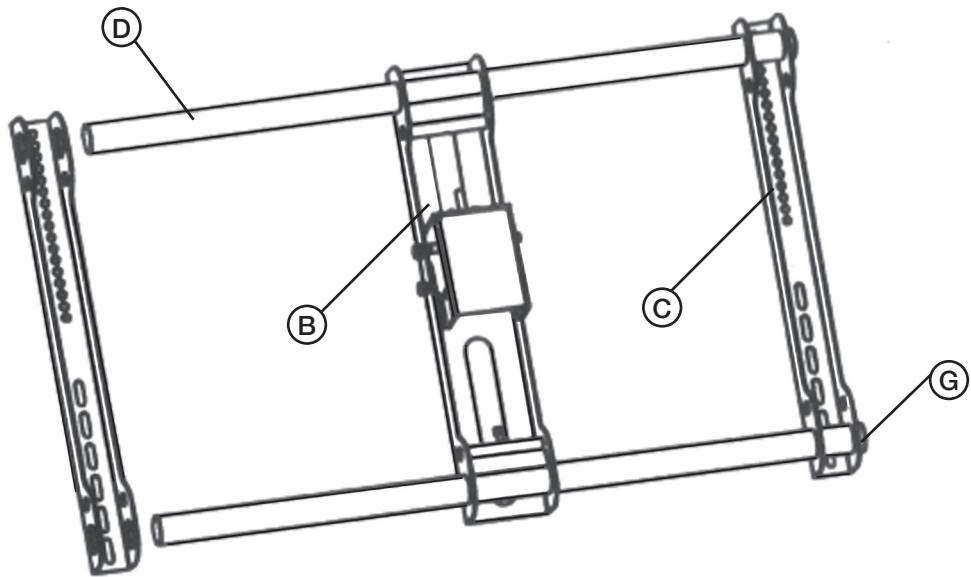


4.2 Montering på trevegg

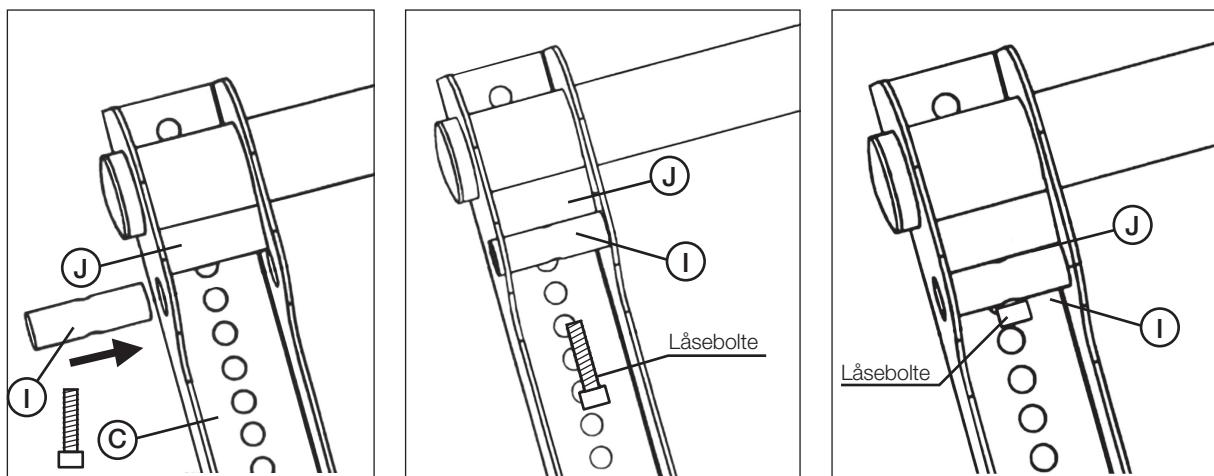
Obs! Forviss deg om at veggen du monterer festet på kan bære tv-apparatets og festets sammenlagte vekt. Ta kontakt med en fagperson dersom du er usikker.

1. Velg en passende plass for monteringen.
2. Bruk en stenderdetektor for å finne stenderne i veggen.
3. Hold veggfestet mot veggen (påse at det monteres over to trestendere) og merk borehullene.
4. Bruk treskruer og gipsanker (medfølger ikke).
5. Forbor gjerne med 5 – 6 mm bor.
6. Få gjerne hjelp av en person til å holde festet mens du borer og henger opp veggfestet.
7. Påse at skruene blir trukket til skikkelig, men ta hensyn til veggens materialer.

5. Montering av konsoll, tv-feste og rør



- Trykk røret (D) gjennom konsollen (B) og tv-festene (C), sånn at konsollen blir midtstilt.
Plasser plastpropper (G) i endene på røret.
- Sett inn en aksel (H) i siden i hullene i tv-festet, legg klammeret (J) mot røret og skru deretter i låsebolten for hånd slik at klammeret festes.



- Sett inn en aksel (I) fra siden i hvert av hullene på konsollen (B), legg klammeret (J) mot røret og skru deretter i låsebolten for hånd slik at klammeret sitter fast.
- Trekk til låseboltene med inseksnøkkelen seinere, når tv-apparatet er montert.

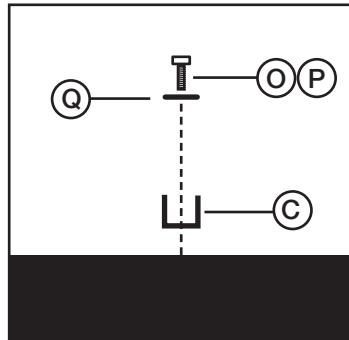
6. Montere tv-festet til tv-apparatet

Husk:

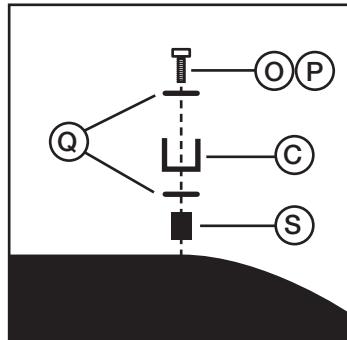
- Vær forsiktig ved montering av tv-apparatet til veggfestet.
- Unngå å legge tv-apparatet med bildeskjermen nedover. Dersom du må gjøre det, så legg det på en myk matte eller liknende for å beskytte bildeskjermen.
- Plasma-tv må ikke vinkles mer enn det som er anbefalt i bruksanvisningen.
- Skru skruene inn for hånd først. Stopp umiddelbart dersom du kjenner at de butter mot noe og undersøk årsaken før du skrur videre.

1. Kontroller tv-apparatets baksiden. Dersom baksiden er plan kan du bruke de korte skruene. Hvis baksiden ikke er plan må de lengste skruene benyttes sammen med distansestykkene (R) eller (S).
2. Ta i bruk medfølgende skruer for å feste tv-festene til apparatets bakside. Flere forskjellige typer skruer medfølger (Innfestingsten kan variere for de forskjellige tv-produsentene). Kontroller tv-apparatets bruksanvisning dersom du er usikker.
3. Trekk til låseskruene som holder fast klammerne når monteringer er utført, men ikke trekk skruene for hardt til.

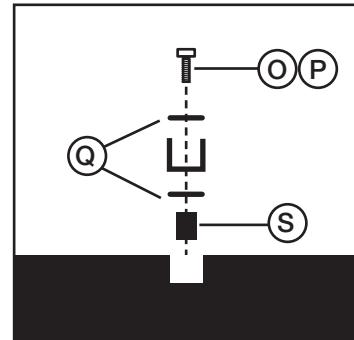
Monteringseksempel



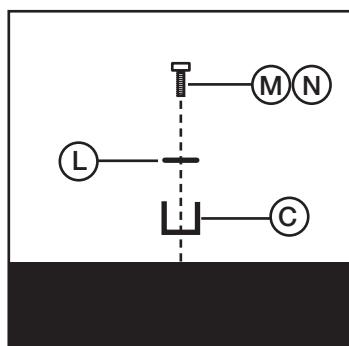
Tv med plan baksida, og med M4/M5 feste. Benytt skruene (O) eller (P) og skivene (Q).



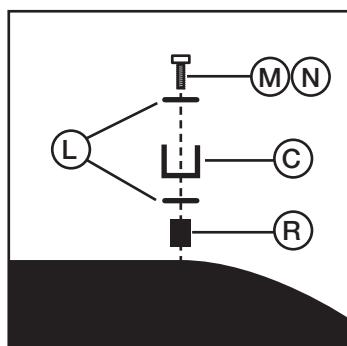
Tv med konveks baksida, og med M4/M5 feste. Benytt skruene (O) eller (P), skivene (Q) og ev. distansestykkene.



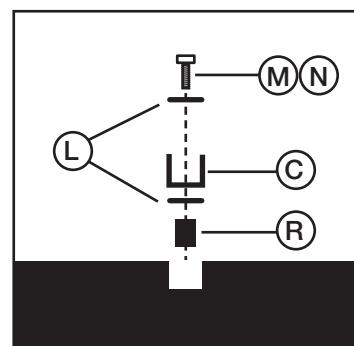
Tv med plan baksida, og med forsenket M4/M5 feste. Benytt skruene (O) eller (P), skivene (Q) og distansestykkene (S).



Tv med plan baksida, og med M6/M8 feste. Benytt skruene (M) eller (N) og skivene (L).



Tv med konveks baksida, og med M6/M8 feste. Benytt skruene (M) eller (N), skivene (L) og distansestykkene (R).



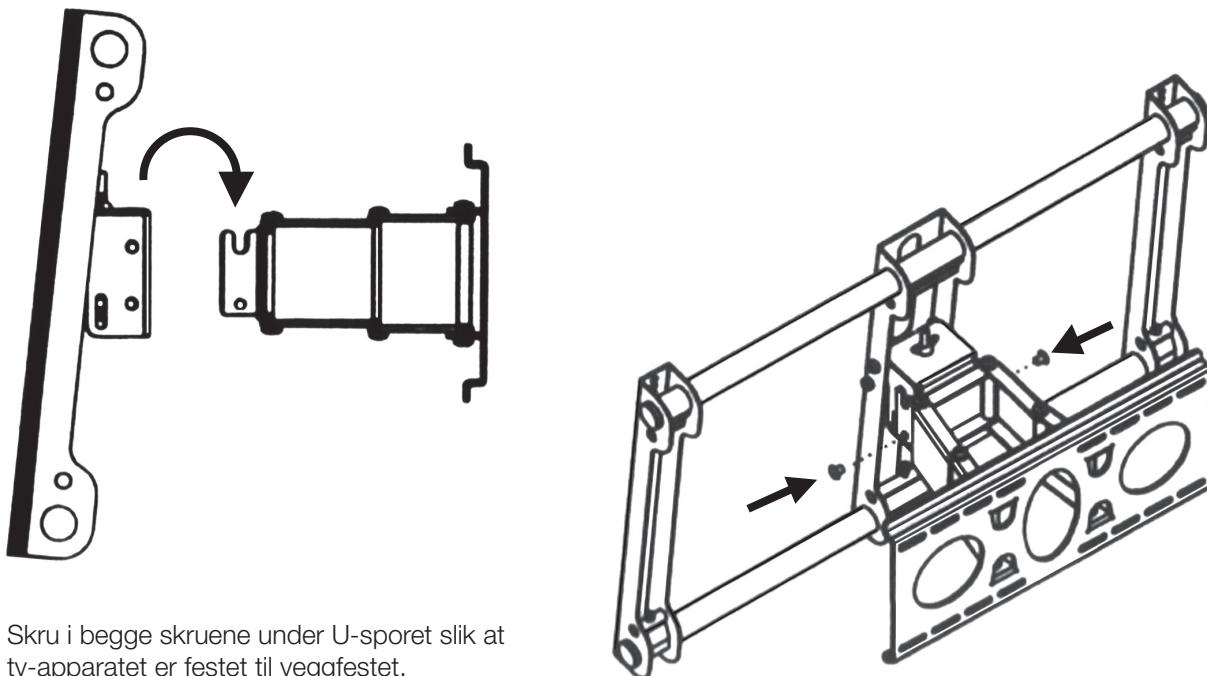
Tv med plan baksida, og med forsenket M6/M8 feste. Benytt skruene (M) eller (N), skivene (L) og distansestykkene (R).

7. Heng tv-festet med det fastmonterte tv-apparatet opp på veggfestet

Obs! Slipp ikke tv-apparatet før det er huket fast og riktig montert på veggfestet.

Obs! Begge skruene under U-sporet må skrues i, slik at tv-apparatet ikke kan løftes opp av sporet.

1. Få hjelp av en person til å henge opp tv-apparatet på veggfestet. Påse at konsollen entrer U-sporet på veggfestet.



2. Skru i begge skruene under U-sporet slik at tv-apparatet er festet til veggfestet.
3. Slipp forsiktig taket og kontroller av alt sitter som det skal.
4. Vinkelen på tv-apparatet justeres ved å dreie på justeringsrattet på konsollen.
Drei moturs når apparatet skal vinkles nedover og medurs når det skal vinkles oppover.

Avfallshåndtering

Når produktet skal kasseres, må det skje i henhold til lokale forskrifter.

Dersom det hersker tvil, ta kontakt med de lokale myndighetene.

Spesifikasjoner

Justeringsmuligheter	Dreibart inntil 25° horisontalt og inntil 15° vertikalt
Skruetilkobling mot tv	VESA-standard 200-800 og VESA-standard 100-450
Størrelse	850 x 510 x 125 mm
Størrelse veggplate	700 x 227 mm
Maks. belastning	45 kg

Kääntyvä seinäkiinnike

Tuotenro 38-3324

Malli PLB-WA6

Lue käyttöohjeet ennen tuotteen käyttöönottoa. Säilytä käyttöohjeet tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos laitteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun (yhteystiedot käyttöohjeen lopussa).

1. Turvallisuus

1. Varmista, että olet luettuasi ymmärtänyt ohjeet kokonaisuudessaan.
2. Seinän tai muun pinnan, jolle kiinnike asennetaan, on oltava niin luja, että se kestää kiinnikkeen ja television yhteispainon.
3. Käytä tarkoitukseen sopivia työkaluja. Älä koskaan asenna painavaa televisiota seinäkiinnikkeeseen ilman toisen henkilön apua. Painavan television asentaminen ilman apua voi johtaa materiaali- ja henkilövahinkoihin.
4. Lue myös television käyttöohjeesta asennus- ja ilmanvaihto-ohjeistukset.
5. Suurin sallittu kuorma: 45 kg

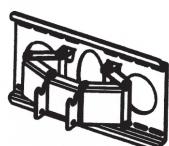
2. Esivalmistelut

Ota tarvittavat työkalut esiiin:

- Kuusiokoloavaimet (sisältyvät)
- Porakone (iskuporakone, jos kyseessä on betoniseinä)
- Porat (6 mm ja 10 mm)

3. Asennussarjan sisältö

3.1 Seinäkiinnikkeen osat



A. Seinäkiinnike



B. Kannatin



C. TV-kiinnike (2x)



D. Putki Ø 25 mm (2x)



E. Itsekiertyvä ruuvi 60 mm (6x)



F. Tulppa Ø10 mm (6x)



G. Putken muovikansi (4x)



H. Akseli ja lukitusruuvi (4x)



I. Akseli ja lukitusruuvi (2x)



J. Kiristysholkki, pieni (4x)



K. Kiristysholkki, suuri (2x)



L. Aluslaatta (E):lle (10x)

3.2 Kiinnitystarvikkeita erilaisille televisioille (muovipussissa)

M. Ruuvi M8×20 (4x),
M8×25 (4x), M8×40 (4x)

N. Ruuvi M6×30 (4x)



O. Ruuvi M5×30 (4x)



P. Ruuvi M4×30 (4x)



Q. Aluslaatta M4/M5 (12x)



R. Välike (4x)



S. Välike, pienempi (4x)



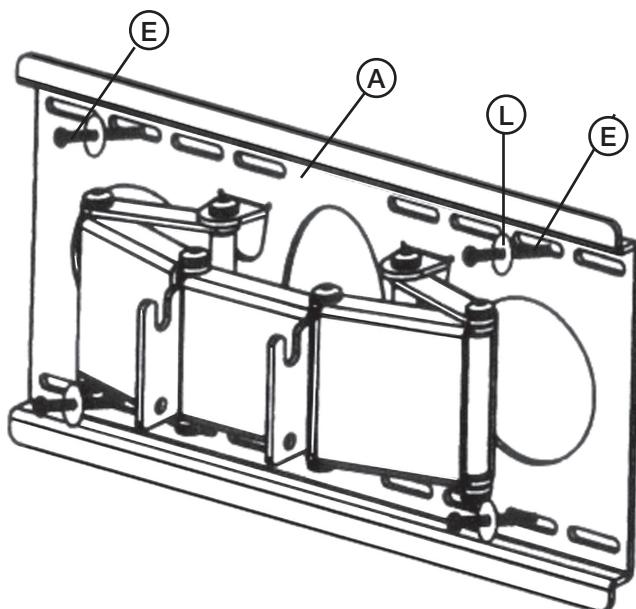
T. Kuusiokoloavain (2x)

4. Kiinnikkeen asennus

4.1. Kiinnitys betoni- tai tiiliseinälle tai niitä vastaavalle materiaalille

Huom.! Varmista, että seinä kestää kiinnikkeen ja television yhteispainon. Ota yhteys asiantuntijaan, jos olet epävarma.

1. Valitse kiinnikkeelle sopiva paikka.
2. Aseta seinäkiinnike (A) seinäpintaa vasten ja aseta se suoraan esimerkiksi vesivaa'an avulla.
3. Merkitse kynällä kolme porauskohtaa ylempiin ruuvireikiin ja kolme porauskohtaa alempiin ruuvireikiin. Varmista, että merkinnät tulevat vaakasuoraan ja että niiden keskinäinen etäisyys on vähintään 150 mm, ennen kuin aloitat poraamisen.
4. Käytä poraamiseen iskuporakonetta ja 10 mm:n betoniporaa. Poraavat vähintään 60 mm:n syvyyteen merkkien kohdalta.
- Tärkeää!** Porausreikien tulee olla vähintään yhtä syvätkin kuin ruuvit (E) ovat pitkät.
5. Puhdista reiät porauspölystä ja työnnä/lyö tulpat (F) porausreikiihin perille asti.
6. Anna toisen henkilön pitää seinäkiinnikettä (A) paikallaan, kun ruuvaat sen kiinni tulppiin (F) ruuveilla (E) ja aluslaatoilla (L). Aseta seinäkiinnike siten että kannattimen U-ura osoittaa ylöspäin.
7. Kiristä ruuvit kunnolla, mutta ota huomioon seinän materiaali. Tarkista kiinnitys kuormittamalla kiinnikettä vähintään television ja kiinnikkeen yhteispainolla ennen kuin asetat television kiinnikkeeseen.

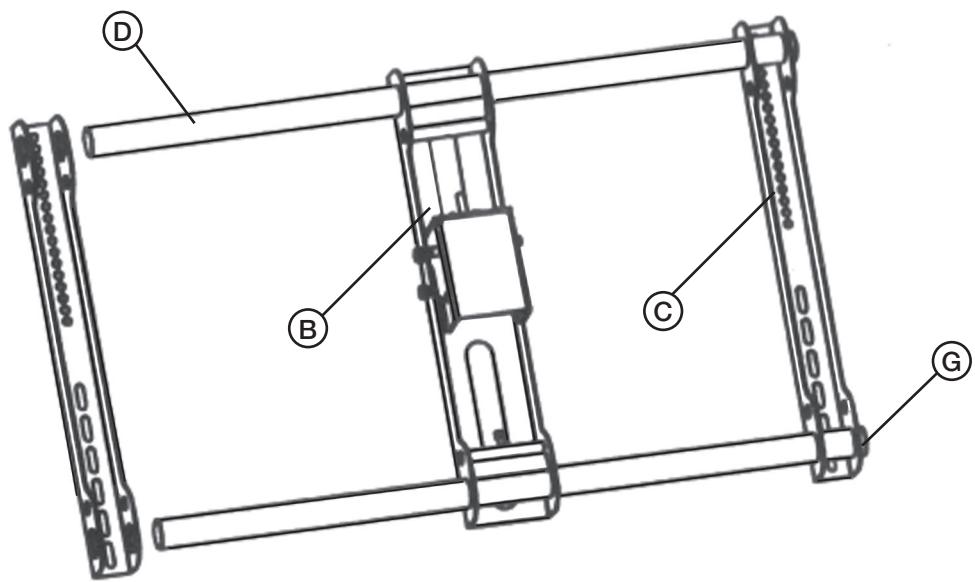


4.2 Asennus puuseinään

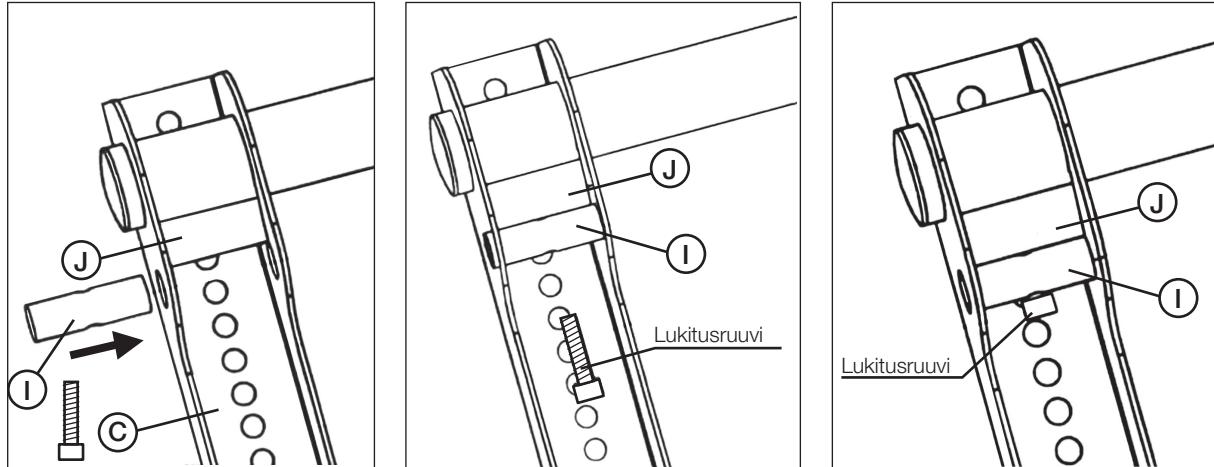
Huom.! Varmista, että seinä kestää kiinnikkeen ja television yhteispainon. Ota yhteys asiantuntijaan, jos olet epävarma.

1. Valitse sopiva seinä, joka kestää painon.
2. Käytä koolausten paikantamiseen tarkkaa koolausilmaisinta.
3. Aseta seinäkiinnike seinää vasten siten että se asettuu kahden puukolauskseen yläpuolelle. Käytä kiinnikettä mallina ja merkitse porauskohdat niin että ne osuvat keskelle koolausten pääälle. Jos kiinnitys onnistuu vain yhteen kolaukseen, aseta seinäkiinnike siten että kiinnikkeen keskikohta on kolaukseen keskikohdan päällä.
4. Käytä puuruuveja (eivät sisälly) kolaukseen ja kipsiakkureita (eivät sisälly) ja ruuveja muihin kiinnityskohtiin.
5. Tee esiporaus 5–6 mm:n poralla merkintöihin.
6. Anna toisen henkilön pitää kiinnikettä paikallaan, kun kiinnität puuruuvit (eivät sisälly) ja aluslaatat (L) poraamiisi reikiin.
7. Kiristä ruuvit kunnolla, mutta ota huomioon seinän materiaali. Tarkista kiinnitys kuormittamalla kiinnikettä vähintään television ja kiinnikkeen yhteispainolla ennen kuin asetat television kiinnikkeeseen.

5. Kannattimen, TV-kiinnikkeen ja putken asentaminen



1. Työnnä putket (D) kannattimen (B) ja TV-kiinnikkeiden (C) läpi niin että kannatin on keskellä. Aseta muovikorkit (G) putkien pähin.
2. Aseta akseli (H) TV-kiinnikkeiden jokaiseen reikään sivulta, aseta puristusholkki (J) putkea vasten ja ruuvaaa sitten lukitusruuvit käsin kiinni siten että puristusholkki kiinnittyti tiukasti.



3. Aseta akseli (I) kannattimen (B) jokaiseen reikään sivulta, aseta puristusholkki (J) putkea vasten ja ruuvaaa sitten lukitusruuvit käsin kiinni siten että puristusholkki kiinnittyti tiukasti.
4. Kiristää lukitusruuvit kuusioikoloavaimella lopuksi kun televisio on asennettu paikalleen.

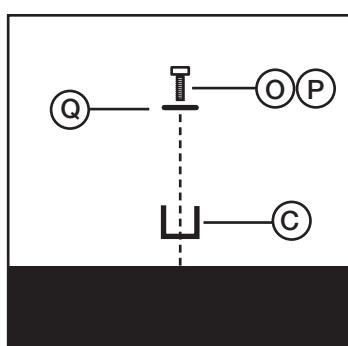
6. Television asentaminen TV-kiinnikkeeseen

Kiinnitä huomiota seuraaviin asioihin:

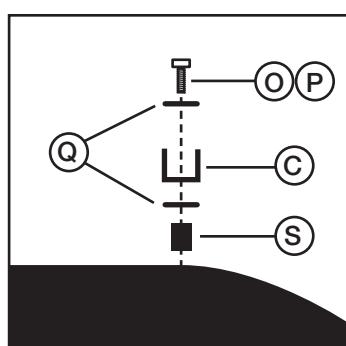
- Ole varovainen, kun asennat televisiota seinäkiinnikkeeseen.
- Älä mielellään aseta televisiota kuvaruutu alaspäin, mutta jos sinun on pakko, aseta viltti tai vastaava sen alle suojaamaan kuvaruutta.
- Varmista myös, että plasmatelevision kallistuskulma on sallituissa lukemissa.
- Ruuvaa ruuvit aluksi käsin, mutta keskeytä ruuvaaminen heti, jos tunnet vastusta. Irrota ruuvit ja tutki, mistä vastus johtuu.

1. Tarkista television takapuoli. Jos takapuoli on suora, voit käyttää lyhyitä ruuveja. Jos takapuoli on kupera, käytä pidempiä ruuveja ja välikkeitä (R) tai (S).
2. Kiinnitä TV-kiinnikkeet television takapuolelle joillain pakkauksen ruuveista. Pakkauksessa on monta erityyppistä ruuvia eri televisiomerkkien varalle. Tarkista television käyttöohjeesta, jos olet epävarma.
3. Kun asennus on valmis, kiristä kiristysholkkeja kiinni pitävät lukitusruuvit. Älä kiristä liian tiukkaan!

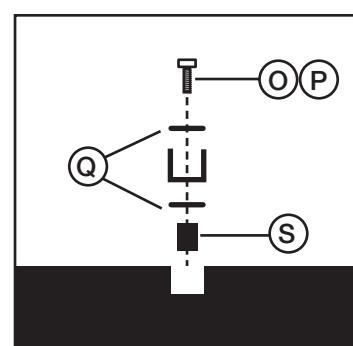
Asennusesimerkki



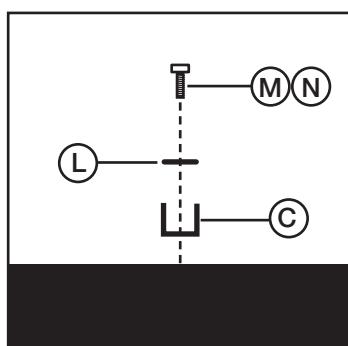
Television, jossa suora takapuoli, M4/M5-kiinnike. Käytä ruuveja (O) tai (P) ja aluslaattoja (Q).



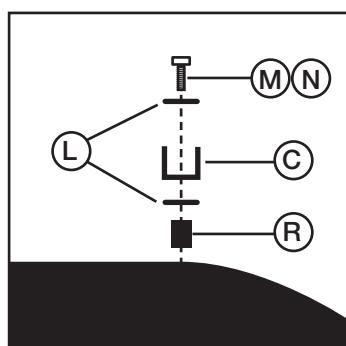
Television, jossa kupera takapuoli, M4/M5-kiinnike. Käytä ruuveja (O) tai (P) ja aluslaattoja (Q) sekä välikkeitä (S).



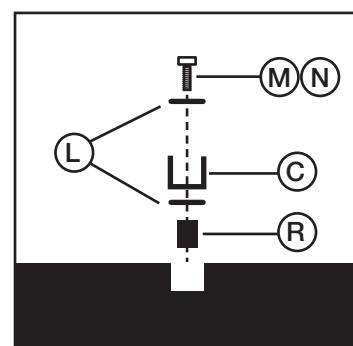
Television, jossa suora takapuoli, M4/M5-kiinnike. Käytä ruuveja (O) tai (P) ja aluslaattoja (Q) sekä välikkeitä (S).



Television, jossa suora takapuoli, M6/M8-kiinnike. Käytä ruuveja (M) tai (N) ja aluslaattoja (L).



Television, jossa kupera takapuoli, M6/M8-kiinnike. Käytä ruuveja (M) tai (N) ja aluslaattoja (L) sekä välikkeitä (R).



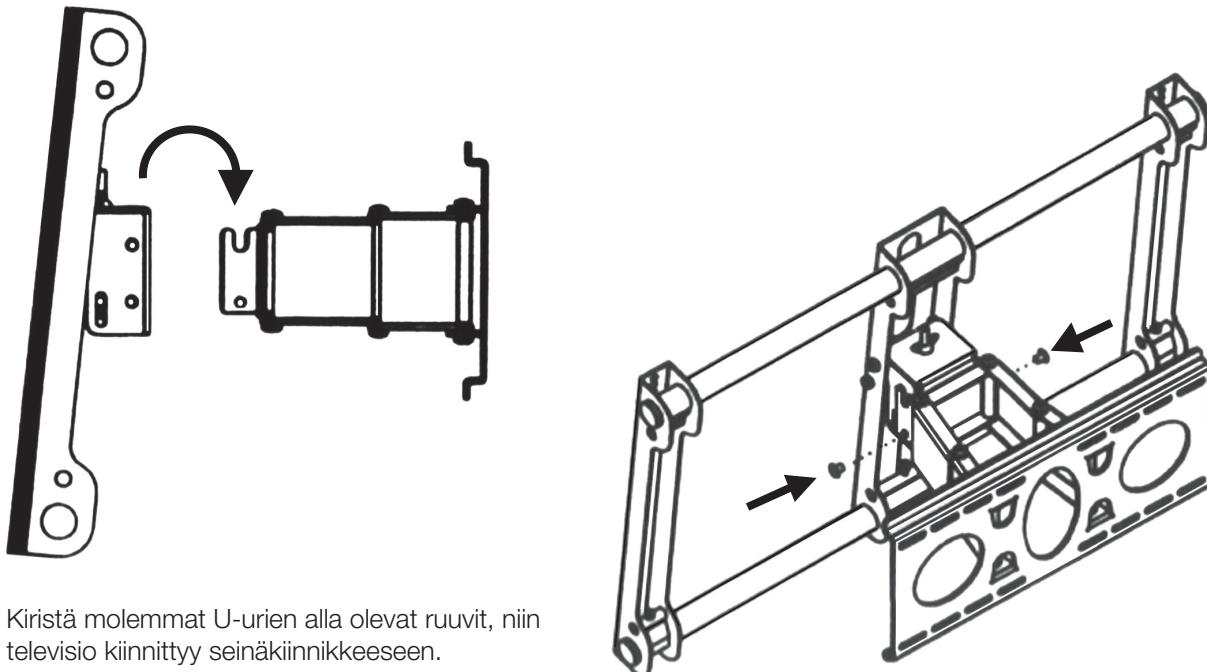
Television, jossa suora takapuoli, M6/M8-kiinnike. Käytä ruuveja (M) tai (N) ja aluslaattoja (L) sekä välikkeitä (R).

7. TV-kiinnikkeeseen asennetun television ripustaminen seinäkiinnikkeeseen

Huom.! Älä päästä otetta televisiosta ennen kuin se on kunnolla kiinni seinäkiinnikkeessä.

Huom.! molemmat ruuvit U-urien alla on kiristettävä, jottei televisiota voi nostaa U-urista.

1. Pyydä toista henkilöä avuksi, kun kiinnität television seinäkiinnikkeeseen. Varmista, että kannattimen sokka tarttuu kiinni U-uraan.



2. Kiristä molemmat U-urien alla olevat ruuvit, niin televisio kiinnityy seinäkiinnikkeeseen.
3. Päästää otteesi televisiosta irti varovasti ja varmista, että se ja kiinnike ovat kunnolla kiinni.
4. Sääädä television kulmaa käänämällä kannattimen säätönuppia. Vastapäivään käänämällä kulma säätyy alaspäin ja myötäpäivään käänämällä kulma käännyt ylöspäin.

Kierrätyks

Kierrätä tuote asianmukaisesti, kun poistat sen käytöstä. Jos olet epävarma, kysy tarkempia kierrätysohjeita kuntasi jäteneuvonnasta.

Tekniset tiedot

Säätömahdollisuudet	Enintään 25° sivusuunnassa ja enintään 15° alaspäin
Television ruuviliittäntä	VESA-standardi 200-800 ja VESA-standardi 100-450
Mitat	850 × 510 × 125 mm
Seinälevyn mitat	700 × 227 mm
Suurin kuormitus	45 kg

Schwenkbare Wandhalterung

Art.Nr. 38-3324 Modell PLB-WA6

Vor Inbetriebnahme die komplette Bedienungsanleitung durchlesen und aufbewahren.
Irrtümer, Abweichungen und Änderungen behalten wir uns vor. Bei technischen Problemen oder anderen Fragen freut sich unser Kundenservice über eine Kontaktaufnahme (Kontakt siehe Rückseite).

1. Sicherheitshinweise

1. Sicherstellen, dass die Montageanleitung gelesen und verstanden wurde.
2. Die Wand bzw. Oberfläche, an der die Bildschirmhalterung montiert werden soll, muss das gesamte Gewicht von Halterung und Fernsehergit tragen können.
3. Bei der Montage von schweren Fernsehgeräten an der Wandhalterung immer das richtige Werkzeug einsetzen und immer zu zweit arbeiten. Der Versuch, ein schweres Fernsehgerät allein zu montieren, kann zu Sach- und Personenschäden führen.
4. Die Empfehlungen zu Montage und Lüftung in der Bedienungsanleitung des Fernsehgeräts beachten.
5. Max. Belastung: 45 kg

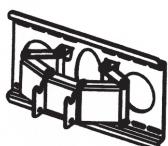
2. Vorbereitungen

Geeignete Werkzeuge bereitlegen:

- Innensechskantschlüssel (mitgeliefert)
- Bohrmaschine (Schlagbohrmaschine für Bohren in Beton)
- Bohrer (6 mm und 10 mm)

3. Inhalt des Montagesatzes

3.1 Komponenten der Wandhalterung



A. Wandhalterung



B. Konsole



C. TV-Halterungen (2x)



D. Rohr Ø 25 mm (2x)



E. Schlüsselschrauben 60 mm (6x)



F. Dübel Ø10 mm (6x)



G. Kunststoff-Rohrstopfen (4x)



H. Achse mit Feststellschraube (4x)



I. Achse mit Feststellschraube (2x)



J. Klemmbuchse, klein (4x)



K. Klemmbuchse, groß (2x)



L. Unterlegscheiben für (E) (10x)

3.2 Befestigungskomponenten für verschiedene Typen von Fernsehgeräten (im Kunststoffbeutel)



M. Schrauben M8×20 (4x),
M8×25 (4x), M8×40 (4x)



N. Schrauben M6×30 (4x)



O. Schrauben M5×30 (4x)



P. Schrauben M4×30 (4x)



Q. Unterlegscheiben
M4/M5 (12x)



R. Abstandhalter (4x)



S. Abstandhalter, klein (4x)



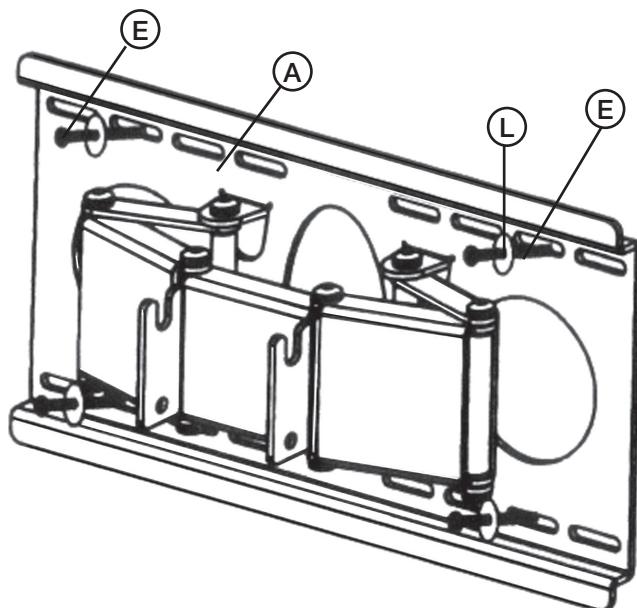
T. Innensechskantschlüssel (2x)

4. Montage der Halterung

4.1 Montage an einer Wand aus Beton, Ziegeln oder ähnlichem Material

Achtung: Sicherstellen, dass die Wand, an der die Halterung befestigt werden soll, das Gewicht von Fernsehgerät und Wandhalterung trägt. Bei diesbezüglicher Unsicherheit einen Fachmann hinzuziehen.

1. Eine geeignete Wand für die Halterung aussuchen.
2. Die Wandhalterung an der Wand platzieren und ausrichten, vorzugsweise mit einer Wasserwaage.
3. Mit einem Stift 3 Markierungen für die Bohrlöcher in den oberen drei Schraubenlöchern und 3 Markierungen in den unteren Schraubenlöchern machen. Vor dem Bohren überprüfen, dass die Markierungen waagerecht sind und einen Abstand von mindestens 150 mm zueinander haben.
4. Eine Schlagbohrmaschine mit einem 10 mm-Betonbohrer verwenden und mindestens 60 mm tief in die Markierungen bohren.
- Wichtig:** Bei der Montage muss die Bohrlochtiefe mindestens der Länge der Schrauben (E) entsprechen.
5. Die Löcher von Bohrstaub säubern und die Dübel vollständig in die Bohrlöcher eindrücken/einschlagen.
6. Die Hilfe einer Person in Anspruch nehmen, die die Wandhalterung (A) hält, während diese mit den Schrauben (E) und Unterlegscheiben (L) in den Dübeln (F) befestigt wird. Darauf achten, dass die Wandhalterung so montiert wird, dass die U-Aussparung nach oben zeigt.
7. Auf den festen Sitz der Schrauben achten, dabei jedoch das Material in der Wand berücksichtigen. Die Aufhängung der Wandhalterung kontrollieren. Dazu vor dem Anschrauben des Fernsehgeräts die Wandhalterung vorsichtig mit einem Gewicht belasten, das mindestens dem Gesamtgewicht von Fernsehgerät und Wandhalterung entspricht.

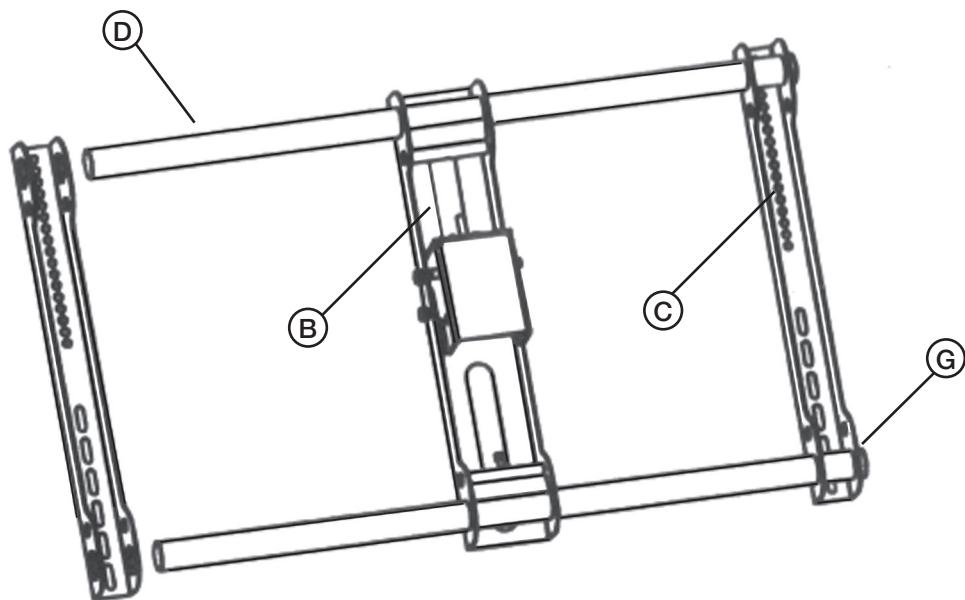


4.2 Montage an einer Holzwand

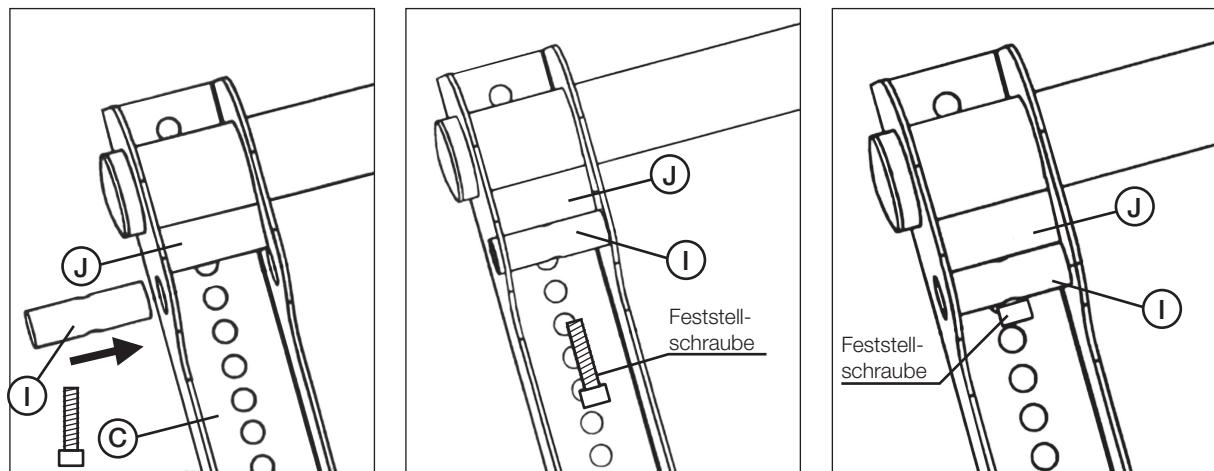
Achtung: Sicherstellen, dass die Wand, an der die Halterung befestigt werden soll, das Gewicht von Fernsehgerät und Wandhalterung trägt. Bei diesbezüglicher Unsicherheit einen Fachmann hinzuziehen.

1. Eine geeignete Wand für die Halterung aussuchen.
2. Zum Auffinden der Balken in der Wand einen Balkenfinder verwenden.
3. Die Wandhalterung so an die Wand halten, dass die Halterung über zwei Holzbalken sitzt. Die Wandhalterung als Muster verwenden und die Bohrlöcher in der Mitte der Balken markieren. Ist die Befestigung in nur einem Balken möglich, die Wandhalterung so platzieren, dass die Mitte der Wandhalterung genau über dem Balken zu liegen kommt.
4. Holzscreuben (separat erhältlich) für den Balken und Gipskartondübel (separat erhältlich) mit Schrauben für sonstige Befestigungen verwenden.
5. Eine Vorbohrung in die Markierungen mit einem 5–6 mm-Bohrer wird empfohlen.
6. Die Hilfe einer Person in Anspruch nehmen, die die Wandhalterung hält, während diese mit den Holzscreuben (separat erhältlich) zusammen mit den Unterlegscheiben (L) in den Bohrlöchern befestigt wird.
7. Auf den festen Sitz der Schrauben achten, dabei jedoch das Material in der Wand berücksichtigen. Die Aufhängung der Wandhalterung kontrollieren. Dazu vor dem Anschrauben des Fernsehgeräts an der Wandhalterung die Halterung vorsichtig mit einem Gewicht belasten, das dem Gewicht des Fernsehgeräts und der Wandhalterung entspricht.

5. Montage der Konsole, der TV-Halterung und der Rohre



1. Die Rohre (D) durch die Konsole (B) und die TV-Halterungen (C) so hineindrücken, dass die Konsole in der Mitte platziert ist. Die Kunststoffstopfen (G) auf die Rohrenden setzen.
2. Eine Achse (H) von der Seite durch jedes Loch in den TV-Halterungen einsetzen. Eine Klemmbuchse (J) ans Rohr anlegen und zum Befestigen der Klemmbuchse die Feststellschraube manuell einschrauben.



3. Eine Achse (I) von der Seite durch jedes Loch in der Konsole einsetzen. Eine Klemmbuchse (J) ans Rohr anlegen und für den festen Sitz der Klemmbuchse die Feststellschraube manuell einschrauben.
4. Die Feststellschraube später mit dem Innensechskantschlüssel festziehen, wenn das Fernsehgerät montiert ist.

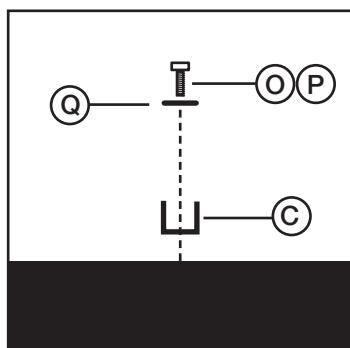
6. Montage der TV-Halterung am Fernsehgerät

Bitte beachten:

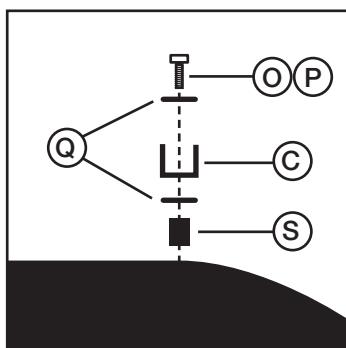
- Bei der Montage des Fernsehgeräts an der Wandhalterung vorsichtig vorgehen.
- Das Fernsehgerät nicht mit dem Bildschirm nach unten legen. Lässt sich dies nicht vermeiden, sollte zum Schutz des Bildschirms eine dicke Decke o.ä. untergelegt werden.
- Einen Plasma-Bildschirm nie stärker neigen, als in der zugehörigen Bedienungsanleitung empfohlen wird.
- Die Schrauben zuerst von Hand eindrehen. Wenn sich die Schraube nicht gut eindrehen lässt, sofort abbrechen, die Schraube herausdrehen und die Ursache des Problems untersuchen.

1. Die Rückseite des Fernsehgeräts überprüfen. Bei flacher Rückseite können die kürzeren Schrauben verwendet werden. Bei gewölbter Rückseite werden die längeren Schrauben zusammen mit den Abstandhaltern (R) oder (S) verwendet.
2. Zur Montage der TV-Halterungen an der Rückseite des Fernsehgeräts einige der mitgelieferten Schrauben verwenden. Es werden mehrere Schraubentypen mitgeliefert, da sich die Befestigungsweise je nach Fabrikat unterscheiden kann. Bei Unsicherheiten die Bedienungsanleitung des Fernsehgeräts lesen.
3. Nach Beendigung der Montage die Feststellschrauben der Klemmbuchsen gut anziehen, aber nicht zu fest.

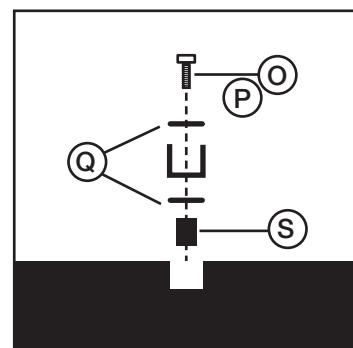
Montagebeispiele



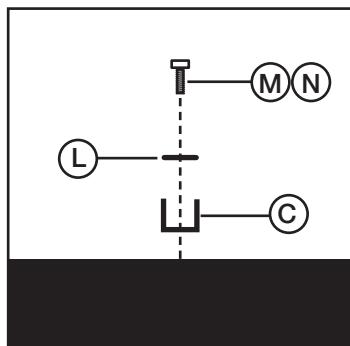
Fernseher mit flacher Rückseite mit M4/M5-Schraubenlöchern. Schrauben (O) oder (P) und Unterlegscheiben (Q) verwenden.



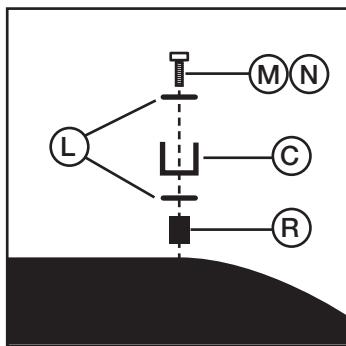
Fernseher mit gewölbter Rückseite mit M4/M5-Schraubenlöchern. Schrauben (O) oder (P), Unterlegscheiben (Q) und Abstandhalter (S) verwenden.



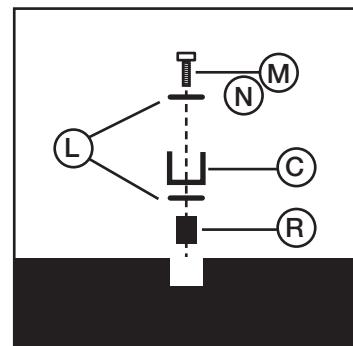
Fernseher mit flacher Rückseite mit versenkten M4/M5-Schraubenlöchern. Schrauben (O) oder (P), Unterlegscheiben (Q) und Abstandhalter (S) verwenden.



Fernseher mit flacher Rückseite mit M6/M8-Schraubenlöchern. Schrauben (M) oder (N) und Unterlegscheiben (L) verwenden.



Fernseher mit gewölbter Rückseite mit M6/M8-Schraubenlöchern. Schrauben (M) oder (N), Unterlegscheiben (L) und Abstandhalter (R) verwenden.



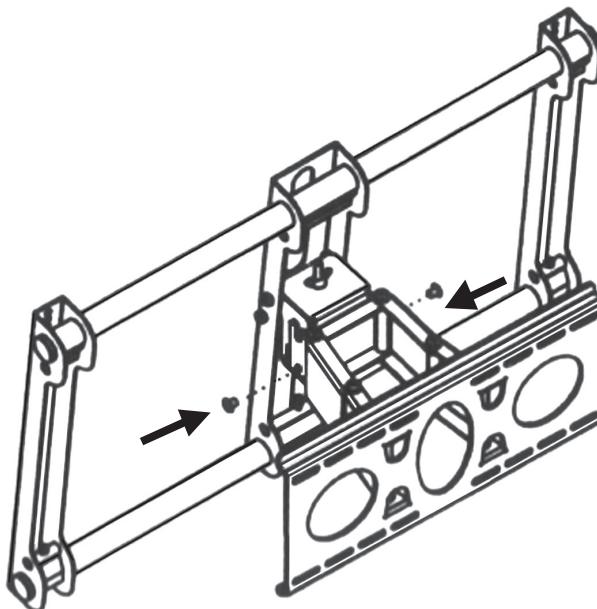
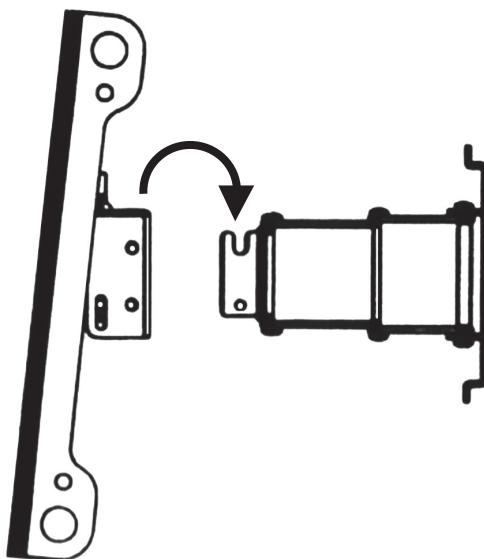
Fernseher mit flacher Rückseite mit versenkten M6/M8-Schraubenlöchern. Schrauben (M) oder (N), Unterlegscheiben (L) und Abstandhalter (R) verwenden.

7. Aufhängen der TV-Halterung mit dem montierten Fernsehgerät an der Wandhalterung

Achtung: Das Fernsehgerät nicht loslassen, bevor es eingehakt und an der Wandhalterung korrekt montiert ist.

Achtung: Die beiden Schrauben unter der U-Aussparung müssen so eingeschraubt werden, dass das Fernsehgerät nicht aus der U-Aussparung herausgehoben werden kann.

- Bei der Aufhängung des Fernsehgeräts an der Wandhalterung zu zweit arbeiten. Sicherstellen, dass der Splint an der Konsole in die U-Aussparung einrastet.



- Die beiden Schrauben unter der U-Aussparung eindrehen, sodass das Fernsehgerät an der Wandhalterung fixiert ist.
- Dann vorsichtig loslassen und den stabilen und sicheren Sitz von Fernsehgerät und Wandhalterung überprüfen.
- Den Winkel des Fernsehgeräts durch Drehen des Einstellrads an der Konsole justieren. Zum Neigen nach unten gegen den Uhrzeigersinn, und zum Neigen nach oben im Uhrzeigersinn drehen.

Hinweise zur Entsorgung

Bitte das Produkt entsprechend den lokalen Bestimmungen entsorgen.

Weitere Informationen sind von der Gemeinde oder den kommunalen Entsorgungsbetrieben erhältlich.

Technische Daten

Einstellmöglichkeiten

Bis zu 25° seitlich und bis zu 15° nach unten

Schraubanschluss am Fernseher

VESA-Standard 200-800 und VESA-Standard 100-450

Abmessungen

850 × 510 × 125 mm

Abmessungen der Wandplatte

700 × 227 mm

Max. Belastung

45 kg

Sverige

Kundtjänst	tel: 0247/445 00 fax: 0247/445 09 e-post: kundservice@clasohlson.se
Internet	www.clasohlson.se
Post	Clas Ohlson AB, 793 85 INSJÖN

Norge

Kundesenter tlf.: 23 21 40 00
 faks: 23 21 40 80
 e-post: kundesenter@clasohlson.no

Internett www.clasohlson.no

Post Clas Ohlson AS, Postboks 485 Sentrum, 0105 OSLO

Suomi

Asiakaspalvelu puh.: 020 111 2222
sähköposti: asiakaspalvelu@clasohlson.fi
Internet www.clasohlson.fi
Osoite Clas Ohlson Oy, Maistraatinportti 4 A, 00240 HELSINKI

Great Britain

Customer Service	contact number: 08545 300 9799 e-mail: customerservice@clasohlson.co.uk
Internet	www.clasohlson.com/uk
Postal	10 – 13 Market Place Kingston Upon Thames Surrey KT1 1JZ

Deutsch

Kundenservice Unsere Homepage www.clasohlson.com besuchen und auf Kundenservice klicken.

clas ohlson